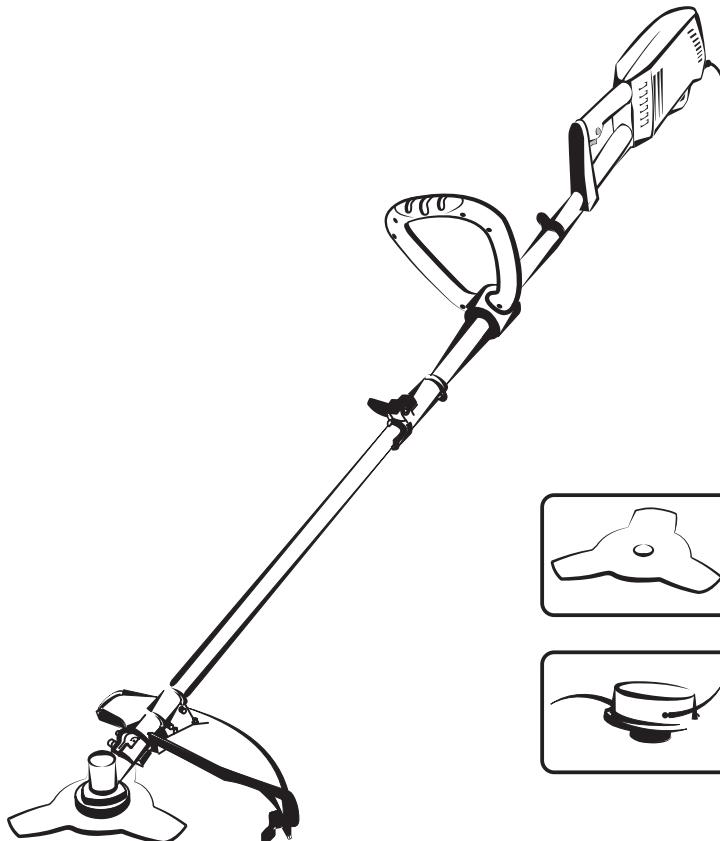


Руководство по эксплуатации

парма®

ТРИММЕР-КУСТОРЕЗ ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ



МОДЕЛЬ ТК-1200РМ

parma

ОГЛАВЛЕНИЕ

1. Правила безопасности при работе электрориммером	4
1.1. Рабочее место	4
1.2. Личная безопасность	4
1.3. Техника безопасности при работе электротrimмером	5
1.4. Избежание отброса электротrimмера	6
1.5. Меры безопасности при использовании удлинителя	6
2. Общие сведения и назначение электротrimмера	6
3. Знаки и символы на корпусе электротrimмера	7
4. Основные элементы электротrimмера	8
4.1. Технические характеристики модели	9
5. Сборка электротrimмера.....	9
5.1. Установка дискового ножа	9
5.2. Установка кассеты с леской	10
5.3. Замена лески trimмерной	10
6. Запуск электрического trimмера	11
7. Эксплуатация электротrimмера.....	11
7.1. Покос травы	11
7.2. Правильное использование дискового ножа	11
7.3. Заточка дискового ножа	12
8. Обслуживание редуктора.....	12
9. Техническое обслуживание	12
10. Возможные неисправности	13
11. Схема и список частей	15
12. Гарантийные обязательства	17

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за приобретение триммера-кустореза электрического **ПАРМА®** (далее в настоящем руководстве — электротриммер).

При покупке изделия требуйте проверку его работоспособности.

Проверьте изделие на отсутствие механических повреждений, наличие и правильность заполнения гарантийного талона.



Настоящее изделие относится к бытовой серии электроинструментов. После непрерывной работы в течение 45 минут необходимо выключить электротриммер на 10-15 минут и дать ему остыть.

Не допускайте перегрузок инструмента.

Повреждения электротриммера в условиях перегрузки и длительного использования без перерывов, не обеспечивается гарантийным обслуживанием.

Внимательно изучите настоящее руководство по эксплуатации и техническому обслуживанию.

1. ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ ПРИ РАБОТЕ ЭЛЕКТРОРИММЕРОМ



Электротриммер является оборудованием повышенной опасности. Чтобы избежать травм и других неприятных ситуаций при использовании электротриммера, следует СТРОГО соблюдать основные правила техники безопасности. Прочитайте и запомните эти указания прежде, чем приступите к работе электротриммером.

1.1. Рабочее место

Загроможденные плохо освещенные рабочие места являются причиной травматизма.

Не включайте электротриммер во взрывоопасных помещениях, где присутствуют огнеопасные жидкости, газы или пыль.

Используйте электротриммер на безопасном расстоянии от окружающих.

Не отвлекайтесь — это может вызвать потерю контроля при работе и стать причиной травмы.

1.2. Личная безопасность

Будьте внимательны, постоянно следите за тем, что Вы делаете при работе электротриммером. Не используйте электротриммер в то время, когда Вы утомлены или находитесь под воздействием лекарств или средств замедляющих реакцию, а также алкоголя или наркотических веществ. Это может привести к серьезной травме.

Носите соответствующую одежду. Слишком свободная одежда и длинные распущенные волосы, могут попасть в движущиеся части работающего электротrimмера. Руки должны быть сухими и чистыми от маслянистых веществ.

Следует обращать внимание на предметы, которые могут помешать в работе и о которых можно споткнуться. Все время необходимо следить за сохранением устойчивого положения.

1.3. Техника безопасности при работе электротrimмером

1. Носите прочную рабочую одежду с длинными рукавами, прочные тонкие перчатки, прочную нескользящую рабочую обувь, защитную каску и щиток (см. рис.1).

2. Никогда не работайте в открытой одежде и обуви типа сандалий или босиком.

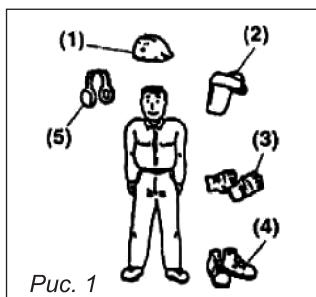


Рис. 1

- 1 — Защитный шлем
- 2 — Прозрачная защитная маска (щиток) или очки
- 3 — Тонкие перчатки
- 4 — Ботинки с нескользящей подошвой

3. Не позволяйте окружающим находиться вблизи электротrimмера во время работы.

4. Перед началом работы осмотрите местность вокруг, оцените рельеф и наличие каких-либо препятствий, которые могут помешать работе.

5. Перед началом работы убедитесь, что электротrimмер не касается посторонних предметов.

6. Переносите электротrimмер в выключенном состоянии.

7. Не работайте электротrimмером, если он поврежден, неправильно собран или его части ненадежно закреплены.

8. Особенно тщательно проверьте крепление и состояние ножа или кассеты с леской. Никогда не используйте затупленные ножи, а также ножи и кассеты с повреждениями и/или трещинами.

9. Дождитесь полной остановки режущего элемента перед тем, как положить электротrimмер.

10. Будьте предельно осторожны при срезании длинных ветвей кустов и саженцев — их может отбросить на Вас. В целях безопасности рекомендуем производить срезку длинных ветвей по частям.

11. Руки должны быть сухими и чистыми от маслянистых веществ.

12. Область в радиусе 15 м вокруг работающего с электротrimмером должна рассматриваться, как зона повышенной опасности. Когда работают несколько человек, необходимо соблюдать дистанцию между ними, обеспечивающую безопасную работу.

13. Все виды обслуживания электротrimмера должны проводиться только в уполномоченных сервисных центрах, кроме указанных в п.8.

14. Используйте электротrimмер только по назначению.

15. Надежно удерживайте электротrimмер обеими руками.

16. Выключайте из сети при замене режущих частей.

1.4. Избежание отбrosa электротrimмера

Отброс электротrimмера возникает при неосторожном и неправильном обращении с ним. Например: при резком касании древесины или какого-либо препятствия. При работе Вы не должны надеяться только на систему безопасности электротrimмера, надо знать основные понятия и принципы возникновения отброса, чтобы минимизировать риск его возникновения:

1. Всегда держите электротrimмер обеими руками. Крепко сжимайте пальцы. Электротrimмер расположите у правого бока и наденьте ремень. Надежное удержание электротrimмера позволит Вам сохранить равновесие и не потерять контроль над электротrimмером во время возможного отброса.

2. До начала работы уберите все препятствия из рабочей зоны и отметьте препятствия, которые нельзя убрать.

3. При работе держите электротrimмер только за рукоятки, не беритесь за какие-либо другие части.

4. Управляйте электротrimмером так, чтобы его режущая часть (леска, нож) находились от Вас и окружающих на безопасном расстоянии.

5. Не производите резку выше уровня плеч.

6. Используйте кассеты с леской и ножи рекомендованные изготовителем.

1.5. Меры безопасности при использовании удлинителя

При работе на улице используйте специальный удлинитель. Поперечное сечение (диаметр) провода (максимальная длина удлинителя — 75 м), должно быть не менее 1,5 мм². Сетевой шнур и удлинитель инструмента всегда должен быть сзади Вас. Следите за тем, чтобы кабель не застрял или не перерезался о предметы с острыми краями. Удлинитель длиной более 30 м снижает технические характеристики электротrimмера.

2. ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ И НАЗНАЧЕНИЕ ЭЛЕКТРОТРИММЕРА

Электротrimмер предназначен для резки травы и мелкого кустарника с помощью специальных ножей и специальной триммерной лески (в зависимости от комплектации).



Запрещается резка любых других материалов! Все неисправности, возникающие по этой причине, не обеспечиваются гарантийным ремонтом.

Запрещается использование других режущих насадок, не предназначенных для данного электротrimмера!

Электротrimмер не предназначен для точной резки, его основное назначение — черновая (грубая) резка без обеспечения реза высокой точности и качества.

3. ЗНАКИ И СИМВОЛЫ НА КОРПУСЕ ЭЛЕКТРОТРИММЕРА

3.1. На корпусе электротrimмера нанесены следующие предупреждающие знаки:

	Прочтите инструкцию по эксплуатации перед началом работы		Наденьте защитный шлем, очки и наушники
	Наденьте рукавицы		Носите закрытую обувь
	Внимание!		Огнеопасно!
	Зона повышенной опасности. Будьте внимательны!		Осторожно! Высокая частота вращения режущего инструмента
	Не располагайте врашающийся нож электротrimмера возле ног!		Остерегайтесь отбрасывания предметов врашающимся ножом электротrimмера!

4. ОСНОВНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ ЭЛЕКТРОТРИММЕРА

Основные элементы и части электротrimмера представлены на рис. 2.

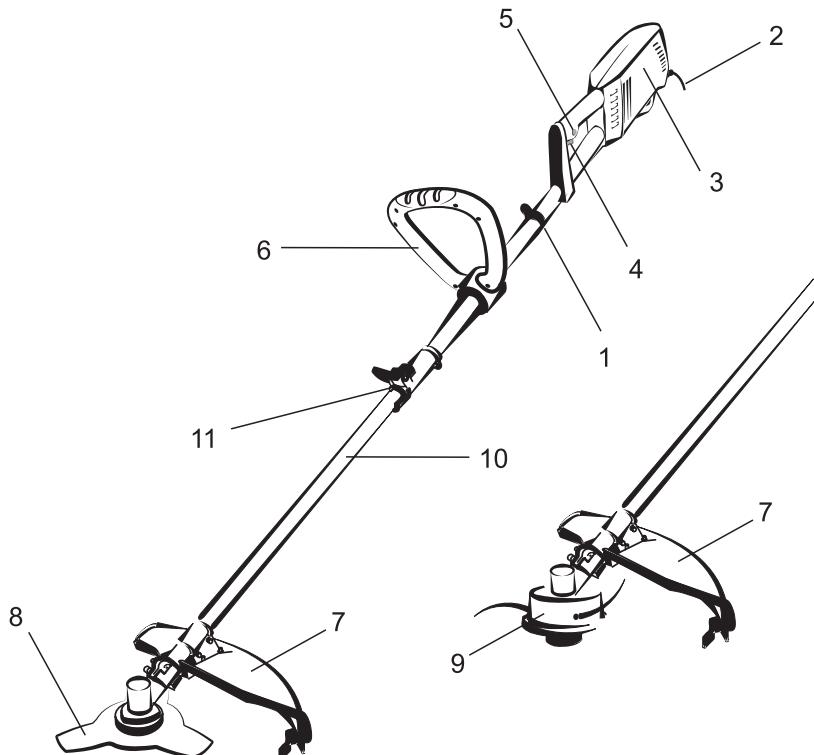


Рис. 2. Расположение основных элементов электротrimмера:

- | | | |
|-------------------------------------|--------------------------------------|--|
| 1. Крепление для
плечевого ремня | 4. Клавиша выключателя | 8. Дисковый нож |
| 2. Силовой кабель
с вилкой | 5. Клавиша блокировки
выключателя | 9. Кассета с леской |
| 3. Электрический
двигатель | 6. Регулируемая
рукойтка | 10. Штанга |
| | 7. Защитный кожух | 11. Узел крепления
разъемной штанги
(разъем) |



Если комплектность упаковки нарушена или запасные части по-
вреждены при транспортировке, обратитесь к своему продавцу.



**Технические характеристики и комплект поставки могут
быть изменены производителем без предварительного уве-
домления.**

4.1. Технические характеристики модели

Модель электротриммера	TK-1200PM
Мощность двигателя, Вт	1200
Напряжение сети, В	220
Частота, Гц	50
Скорость вращения х/х шпинделя, об/мин.	0–7500
Вал привода	жесткий
Штанга разъемная	да
Вес нетто / брутто, кг	6,0 / 7,1
Тип режущих инструментов	леска / нож
Диаметр режущей лески, мм	2.0
Диаметр ножа, мм	внутренний — 25,4 наружный — 255

5. СБОРКА ЭЛЕКТРОТРИММЕРА

1. Установите рукоятку на верхней штанге. Прикрутите рукоятку, не затягивайте болт до конца для последующей регулировки.
2. Возьмите наплечный ремень и защелкните карабин за крепление на верхней штанге триммера.
3. Соедините обе части штанги. Фиксирующий элемент на нижней штанге должен войти в направляющий паз на верхней штанге. Правильно собранное соединение нельзя разомкнуть без нажатия фиксирующего элемента.
4. Затяните дополнительное крепление на хомуте до упора. В зависимости от выполняемых работ вы можете вращать нижнюю штангу на фиксированные углы 90° и 180°. При этом нижняя штанга всегда будет надежно закреплена.
5. Отрегулируйте плечевой ремень и ручку триммера под индивидуальные требования. Закрутите болт крепления ручки триммера до упора.

5.1 Установка дискового ножа (рис. 3)



Внимание, разрешается использовать ножи предназначенные только для электрических и бензиновых триммеров (кусторезов).

Наденьте защитный чехол на нож 4. Наденьте фланец 5 на выходной вал 6. Совместите отверстие во фланце 5 с отверстием в корпусе редуктора и вставьте в него стержень фиксирующий 7. Наденьте нож 4 на выходной вал, убе-

дившись, что он ровно лежит на фланце. Наденьте на выходной вал шайбу 8 плоской стороной к ножу и надежно зафиксируйте гайкой 9, завернув ее против часовой стрелки. Выньте фиксирующий стержень 7, вставьте шплинт 10 (если имеется в комплектации) в отверстие выходного вала и разогните его усы. Снимите защитный чехол ножа.

Снятие режущего ножа производите в обратном порядке.

5.2 Установка кассеты с леской (рис. 4)

Наденьте фланец 5 на вал выходной 6. Совместите отверстие во фланце 5 с отверстием в корпусе редуктора и вставьте в него стержень фиксирующий 7. Наверните кассету с леской 12 на вал выходной 6 до упора с фланцем 5. Выньте фиксирующий стержень 7. Снятие кассеты с леской производите в обратном порядке.

Снятие кассеты с леской производите в обратном порядке.

5.3. Замена лески триммерной (рис. 5)

Убедитесь, что диаметр лески составляет 2,0 мм. Удерживая корпус кассеты 14 отверните фиксатор кассеты 13. Выньте шпулю 15 с пружиной 16. Очистите внутреннюю поверхность шпули, проверьте степень износа втулок опорных 17, при необходимости замените. Возьмите примерно 4,5 м. триммерной лески, сложите ее вдвое, таким образом, чтобы один конец лески был длиннее другого на 10-15 см и пропустите середину лески в прорезь перегородки двух блоков шпули. Удерживая пальцами оба конца лески 18, наматывайте леску в направлении указанном на катушке, при этом следите чтобы лески не перехлест-

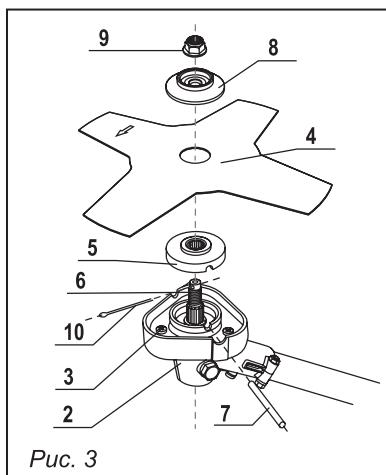


Рис. 3

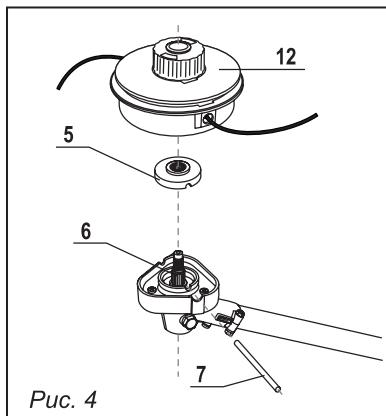


Рис. 4

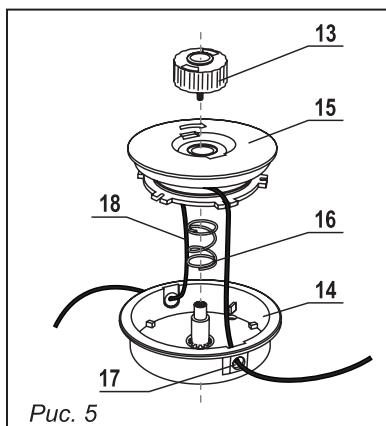


Рис. 5

стывались. Вставьте концы лесок в пазы шпули. Соберите кассету в обратном порядке, предварительно вставив концы лесок в соответствующие втулки 17. Удерживая кассету, поочередно потяните за концы лесок для освобождения их из пазов шпули.

6. ЗАПУСК ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО ТРИММЕРА

1 . Подключите триммер к электрической сети. Крепко возьмите триммер за рукоятки. При пуске электрического триммера держите руки и ноги на безопасном расстояние от зоны скашивания.

2. Нажмите клавишу блокировки выключателя и плавно надавите на кнопку включения. Кошение производить на максимальных оборотах, крепко держа триммер обеими руками за рукоятки.

Ваш триммер оборудован системой полуавтоматической подачи лески. Во время работы триммера на максимальных оборотах, слегка ударьте кассетой с леской по земле. Длина режущей лески увеличится примерно на 25 мм.

7. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ЭЛЕКТРОТРИММЕРА

7.1. Покос травы

Убедитесь, что устройство сбалансировано между двигателем и режущим инструментом. Режущий инструмент должен двигаться параллельно земле и не требовать усилий оператора для удерживания его в рабочей позиции.

Всегда переносите электротриммер так, чтобы режущий инструмент находился ниже уровня пояса и как можно дальше от себя и окружающих.

Рекомендуемая ширина полосы скашивания — 1,5 метра. При использовании дискового ножа для покоса травы или кустарника всегда косите справа налево для того, чтобы оставлять скошенную траву слева.

Избегайте попадания под режущий инструмент камней, земли и пр. При возникновении неисправностей в работе режущего инструмента (заклинивание ножа, спутывание лески и пр.) отключите его от сети.

Положите электротриммер на землю и проверьте, что режущий инструмент не был поврежден (поломка лопастей, трещины на лезвии или на корпусе кассеты). При необходимости, замените режущий инструмент.

Используйте защитные перчатки.

7.2. Правильное использование дискового ножа.

При использовании дискового ножа, избегайте риска нанесения травмы себе и окружающим, соблюдая все правила безопасности. Обратите внимание на *рис. 6*.

При срезывании дисковым ножом работайте только зоной «**А**».

Зона «**Б**» применима в случае, если электротриммер прочно удерживается в руках. Применять её не рекомендуется.

Зона «**НЕТ!**» запрещена для применения по причине возникновения отброса электротриммера, ее использование может привести к увечьям окружающих.

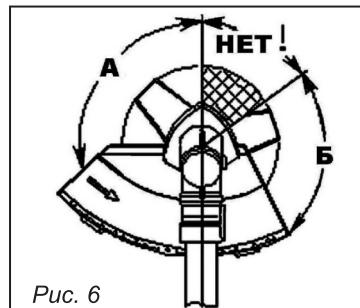


Рис. 6



Для эффективной работы необходимо учитывать, что количество оборотов двигателя электротриммера под нагрузкой должно быть максимальным. Без нагрузки работа двигателя на максимальных оборотах запрещена!

7.3. Заточка дискового ножа

Важно, чтобы режущий нож был тщательно отбалансирован. Во избежание сокращения ресурса редуктора электротриммера производите заточку режущих ножей в специализированных сервисных центрах.

8. ОБСЛУЖИВАНИЕ РЕДУКТОРА

Один раз в сезон проверить наличие смазки, при необходимости добавить.

Выкрутите болт сбоку корпуса редуктора, заправьте полость редуктора смазкой, предназначеннной для работы при высоких температурах.

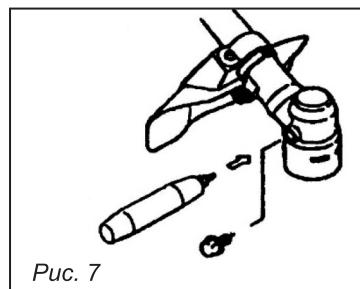


Рис. 7



Запрещается производить разборку узлов самостоятельно! При обнаружении признаков самостоятельной разборки узлов не в уполномоченном сервисном центре, изделие не подлежит гарантийному ремонту!

9. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

9.1. Вы приобрели долговечный и надёжный электротриммер. Правильное использование и постоянное техническое обслуживание продлевают срок службы изделия.

9.2. В течение гарантийного срока эксплуатации запрещается разборка и ремонт электротrimмера самостоятельно.

9.3. Ремонт электротrimмера должен производиться в авторизованных сервисных центрах.



Запрещается использовать различные виды растворителей для очистки корпусных деталей изделия.

Запрещается хранить электротrimмер в пыльных помещениях.

10. ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ

Неисправность	Вероятная причина	Способ устранения
При включении электротrimмер не работает (напряжение в сети имеется)	Нет контакта в штекельном разъеме	Проверить контакт
	Неисправен выключатель или вилка	
	Обрыв шнура питания или монтажных проводов	
	Неисправен щеточный узел	
Образование кругового огня на коллекторе	Неисправность в обмотке ротора. Износ / «зависание» щеток	Обратиться в сервисный центр
Повышенный шум в редукторе	Износ / поломка зубчатых колес и подшипников редуктора	
При работе из вентиляционных отверстий появляется дым или запах горелой изоляции	Межвитковое замыкание обмоток якоря или статора	
Повышенная вибрация электротrimмера	Нарушение балансировки ножа	Замените нож 4. Если нет запасного ножа, то выполните его заточку и балансировку в сервисной мастерской
Некачественное кошение травы	Затупился нож	Замените нож 4.

Неисправность	Вероятная причина	Способ устранения
Кассета с режущей леской не подает леску	Кассета с режущей леской загрязнилась, трава намоталась на вал	Очистить шпулю и корпус кассеты
	В шпуле закончилась леска	Заправить новую леску
	Леска перекручена, запуталась в процессе работы	Распутать леску или заменить шпулю
	Леска слиплась от нагрева в процессе работы	
	Из кассеты выходит недостаточно лески	Нажать на фиксатор катушки 13 и вытянуть леску до уровня ножа 19, ограничивающего длину лески
	Неисправен механизм выпуска лески	Устраните неисправность согласно указаниям п. 10



Все виды ремонта и технического обслуживания электротrimмера должны производиться квалифицированным персоналом уполномоченных ремонтных мастерских.

Телефон центрального сервисного центра:
+7 (342) 218-24-85
www.uralopt.ru

МОДЕЛЬ ТК-1200РМ

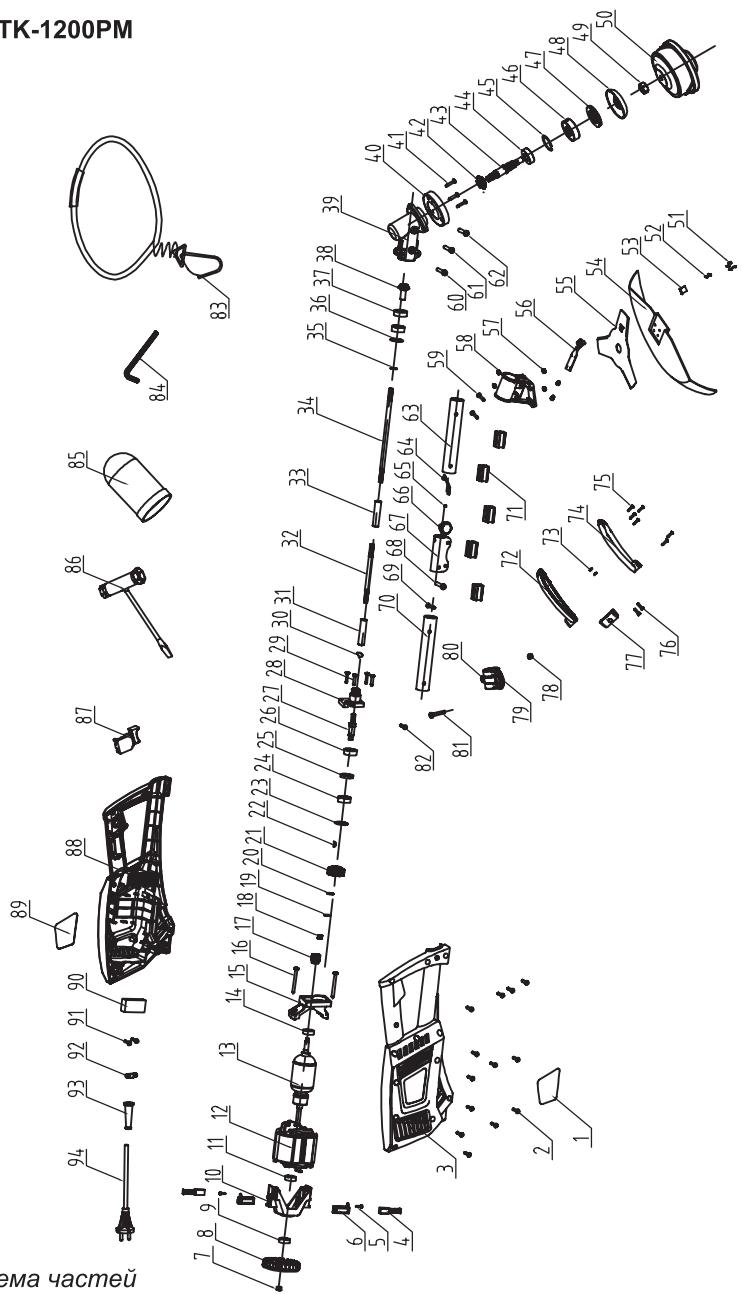


Рис. 6. Схема частей

Список частей (рис. 7)

№	Артикул	Наименование	Кол-во
1	12001	Наклейка	1
2	12002	Саморез ST4.2 x 16	14
3	12003	Полукорпус правый	1
4	12004	Щетка угольная	2
5	12005	Саморез ST2.9 x 8	2
6	12006	Щеткодержатель	2
7	12007	Гайка M8	1
8	12008	Крыльчатка	1
9	12009	Втулка	1
10	12010	Опора подшипника задняя	1
11	12011	Подшипник 608	1
12	12012	Статор	1
13	12013	Ротор	1
14	12014	Подшипник 609	1
15	12015	Опора подшипника передняя	1
16	12016	Саморез St5 x 75	2
17	12017	Шестерня малая	1
18	12018	Фиксатор	1
19	12019	Шайба Ø8	1
20	12020	Шайба Ø10	1
21	12021	Шестерня большая	1
22	12022	Шпонка	1
23	12023	Кольцо стопорное	1
24	12024	Подшипник 6000	1
25	12025	Втулка	1
26	12026	Подшипник 6000	1
27	12027	Вал выходной	1
28	12028	Крышка редуктора	1
29	12029	Винт M4 x 16	4
30	12030	Кольцо стопорное	2
31	12031	Втулка соединительная шлицевая верхняя	1
32	12032	Вал приводной верхний	1
33	12033	Втулка соединительная шлицевая нижняя	1
34	12034	Вал приводной нижний	1
35	12035	Шайба	1
36	12036	Кольцо стопорное	1
37	12037	Подшипник 6000	2
38	12038	Шестерня малая коническая	1
39	12039	Корпус редуктора нижний	1
40	12040	Пыльник	1
41	12041	Винт M5 x 10	3
42	12042	Шестерня большая коническая	1
43	12043	Шпиндель редуктора	1
44	12044	Подшипник 6002	1
45	12045	Кольцо стопорное Ø32	1
46	12046	Фланец верхний	1
47	12047	Фланец нижний	1

№	Артикул	Наименование	Кол-во
48	12048	Пыльник редуктора	1
49	12049	Гайка M10	1
50	12050	Касета с леской	1
51	12051	Винт M6 x 15	4
52	12052	Саморез ST4.2 x 16	2
53	12053	Лезвие	1
54	12054	Кожух защитный	1
55	12055	Нож	1
56	12056	Опора	1
57	12057	Гайка M5	6
58	12058	Кронштейн кожуха щитового	1
59	12059	Винт M6 x 25	2
60	12060	Винт M5 x 25	1
61	12061	Винт M5x 12	1
62	12062	Винт M6 x 12	1
63	12063	Штанга вала нижняя	1
64	12064	Фиксатор пружинный	1
65	12065	Заклепка	1
66	12066	Фиксатор хомута	1
67	12067	Хомут штанги	1
68	12068	Винт M6 x 20	1
69	12069	Саморез ST5 x 6	1
70	12070	Штанга вала верхняя	1
71	12071	Втулка направляющая	6
72	12072	Крышка рукоятки передней	1
73	12073	Гайка M6	2
74	12074	Рукоятка передняя	1
75	12075	Винт M4 x 16	6
76	12076	Винт M6 x 25	2
77	12077	Фиксатор рукоятки	1
78	12078	Гайка M5	1
79	12079	Кольцо	1
80	12080	Фиксатор кольца	1
81	12081	Винт M5 x 20	1
82	12082	Винт M4 x 6	2
83	12083	Ремень наплечный	1
84	12084	Ключ шестигранный	1
85	12085	Заглушка	1
86	12086	Ключ-отвертка	1
87	12087	Выключатель	1
88	12088	Полукорпус левый	1
89	12089	Наклейка	1
90	12090	Блок плавного пуска	1
91	12091	Саморез ST4.2 x 14	2
92	12092	Хомут	1
93	12093	Втулка кабеля	1
94	12094	Кабель с вилкой	1

12. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Гарантийный срок эксплуатации электротrimмера — 12 месяцев со дня продажи. Неисправности, допущенные по вине изготовителя, в течение гарантийного срока устраняются бесплатно.



***Внимание! Самостоятельная разборка узлов
электротrimмера в течение гарантийного срока
эксплуатации запрещена.***

Гарантия не распространяется на изделия с повреждениями, наступившими в результате их эксплуатации с нарушением требований данного руководства*:

- механических повреждений в результате удара, падения и т.п.;
- повреждений в результате воздействия огня, агрессивных веществ;
- проникновения жидкостей, посторонних предметов внутрь изделия;
- работы с перегрузкой электродвигателя, результатом чего являются одновременное сгорание обмоток якоря и статора, сгорание обмоток якоря и оплавление внутренней полости корпуса электродвигателя;
- небрежное обращение с инструментом при работе и хранении проявлением чего являются следы оплавления или трещины, вмятины на наружных поверхностях изделия, сильное загрязнение, повреждение шнура питания, коррозия деталей изделия;
- проведения технического обслуживания с нарушением сроков периодичности (длина щётки электродвигателя менее 8 мм);
- на изделия, вышедшие из строя по причине неправильной эксплуатации кассеты.

Гарантия с инструмента снимается в случае:

- использования инструмента не по назначению;
- применения комплектующих, не предусмотренных данным руководством;
- разборки при попытке устранения дефекта покупателем;
- самовольного изменения конструкции;
- появления дефектов, вызванных действием непреодолимой силы (пожар, наводнение, удар молнии и др.).

При отсутствии в гарантийных талонах даты продажи и штампа магазина претензии не принимаются.



Инструкции, указанные в данном руководстве, не относятся к абсолютно всем ситуациям, которые могут возникнуть. Оператор должен осознавать, что контроль над практической эксплуатацией и соблюдение всех предосторожностей, входит в его непосредственные обязанности.

С условиями гарантии ознакомлен. Претензий к комплектации и внешнему виду не имею.

Покупатель _____

* Гарантийное обслуживание также не распространяется на узлы и детали, являющиеся расходными элементами и материалами, к которым относятся: кассета с леской, триммерная леска, щетки угольные.

парма

Телефон центрального сервисного центра:
+7 (342) 218-24-85

Адреса сервисных центров, указанных
в гарантийном талоне, могут быть изменены.

Актуальная информация о действующих адресах
сервисных центров доступна на нашем сайте:

www.uralopt.ru